

579935-2026 - Iomaíocht

An Pholainn – Sports facilities operation services – Usługa wynajmu torów pływackich na basenie krytym wraz z zapleczem i wyposażeniem na potrzeby zajęć sportowych i dydaktycznych dla studentów Akademii Wychowania Fizycznego im. Polskich Olimpijczyków we Wrocławiu

OJ S 161/2026 21/08/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Seirbhísí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Akademia Wychowania Fizycznego im. Polskich Olimpijczyków we Wrocławiu
R-phost: katarzyna.zwakula@awf.wroc.pl
Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Comhlacht dlí phoiblí
Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Oideachas

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Usługa wynajmu torów pływackich na basenie krytym wraz z zapleczem i wyposażeniem na potrzeby zajęć sportowych i dydaktycznych dla studentów Akademii Wychowania Fizycznego im. Polskich Olimpijczyków we Wrocławiu
Cur síos: 1. Przedmiotem zamówienia jest „Usługa wynajmu torów pływackich na basenie krytym wraz z zapleczem i wyposażeniem na potrzeby zajęć sportowych i dydaktycznych dla studentów Akademii Wychowania Fizycznego im. Polskich Olimpijczyków we Wrocławiu”. 2. Wykonawca zobowiązany jest zrealizować zamówienie na zasadach i warunkach opisanych w SWZ oraz w załącznikach stanowiących integralną część SWZ, w tym w szczególności zgodnie z Załącznikiem nr 2 do SWZ Opis Przedmiotu Zamówienia oraz Załącznikiem nr 3 do SWZ Wzór umowy określającymi zakres i warunki świadczenia usługi.
Aitheantóir an nós imeachta: 9e7dfa40-b47b-43e8-b770-8fb786309183
Aitheantóir inmheánach: KAZ.260.23.2026
An cineál nós imeachta: Oscailte
Tá an nós imeachta á bhrochtú: tá
An bonn cirt leis an nós imeachta brostaithe: Zamawiający, działając w oparciu o art. 138 ust. 2 pkt 2 ustawy Pzp, wyznacza termin składania ofert krótszy niż podstawowy, nie krótszy jednak niż 15 dni od dnia przekazania ogłoszenia o zamówieniu Urzędowi Publikacji Unii Europejskiej. Skrócenie terminu jest uzasadnione zaistnieniem pilnej potrzeby udzielenia zamówienia wynikającej ze sztywnych, nieprzesuwalnych ram organizacji roku akademickiego 2026/2027 oraz konieczności zapewnienia ciągłości procesu dydaktycznego: Przedmiotem zamówienia jest usługa wynajmu torów pływackich wraz z zapleczem na potrzeby realizacji obowiązkowych zajęć sportowych i dydaktycznych dla studentów Akademii Wychowania Fizycznego im. Polskich Olimpijczyków we Wrocławiu. Zajęcia te wynikają bezpośrednio z zatwierdzonych planów studiów oraz programu kształcenia na rok akademicki 2026/2027. Brak możliwości korzystania z infrastruktury basenowej od pierwszego dnia roku akademickiego spowodowałby brak możliwości terminowej realizacji siatki godzin wynikającej ze standardów kształcenia na uczelni wychowania fizycznego, a w konsekwencji poważny uszczerbek w procesie dydaktycznym i organizacyjnym Zamawiającego. Pierwsze

postępowanie o udzielenie niniejszego zamówienia (nr KAZ.260.17.2026) zostało opublikowane z należytym, maksymalnie możliwym wyprzedzeniem. Wszczęcie procedury przetargowej uzależnione było od formalnego zatwierdzenia planu roku akademickiego oraz siatki zajęć dydaktycznych, bez których Zamawiający nie miał obiektywnej możliwości precyzyjnego opisanie przedmiotu zamówienia (tj. określenia dokładnego harmonogramu godzinowego oraz wymaganej liczby torogodzin). Poprzednie postępowanie o udzielenie przedmiotowego zamówienia (nr KAZ.260.17.2026) zostało unieważnione na podstawie art. 255 pkt 3 ustawy Pzp w dniu 5 sierpnia 2026 r. Unieważnienie postępowania z uwagi na znaczące przekroczenie kwoty przeznaczonej na realizację przedmiotu zamówienia było zdarzeniem niemożliwym do przewidzenia, z uwagi na fakt, iż kwota przeznaczona na realizację została ustalona przy uwzględnieniu cen rynkowych zweryfikowanych w trakcie postępowania. Ponowne wszczęcie postępowania wymagało dostosowania dokumentacji zamówienia (w tym modyfikacji Opisu Przedmiotu Zamówienia, określenia wymogów w zakresie certyfikacji Wykonawców oraz dopełnienia procedur wewnętrznych). Wyznaczony 15-dniowy termin składania ofert jest wystarczający do przygotowania i złożenia ofert, a jednocześnie stanowi jedyny możliwy środek dający szansę wyłonienia Wykonawcy i rozpoczęcia świadczenia usług od dnia 1 października 2026 r.

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 92610000 Sports facilities operation services

Aicmiú breise (cpv): 92000000 Recreational, cultural and sporting services, 70220000 Non-residential property renting or leasing services

2.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Wrocław

Foroinn tíre (NUTS): Miasto Wrocław (PL514)

Tír: An Pholainn

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: 1. Z postępowania o udzielenie zamówienia Zamawiający wykluczy, z zastrzeżeniem art. 110 ust. 2 i art. 111 Ustawy Pzp, Wykonawcę, wobec którego zachodzą przesłanki wskazane w art. 108 ust. 1 Ustawy Pzp 2. Zamawiający nie przewiduje wykluczenia Wykonawcy w oparciu o przesłanki określone w art. 109 ust. 1 Ustawy Pzp. 3. Z postępowania o udzielenie zamówienia Zamawiający wykluczy, z zastrzeżeniem art. 7 ust. 2 Ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (t.j. Dz. U z 2025 r. poz. 514, z późn. zm., zw. dalej Ustawą Sankcyjną) Wykonawcę, wobec którego zachodzą przesłanki określone w art. 7 ust. 1 tejże Ustawy. 4. Z postępowania o udzielenie zamówienia Zamawiający wykluczy Wykonawcę objętego zakazem udzielania zamówień publicznych, o którym mowa w art. 5k Rozporządzenia Rady (UE) 833/2014 z dnia 31 lipca 2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainę (Dz.U.UE.L.2014.229.1, zw. dalej Rozporządzeniem Rady (UE) 833 /2014) w brzmieniu nadanym Rozporządzeniem Rady (UE) 2025/2033 z dnia 23 października 2025 r. w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) nr 833/2014 dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz.U. UE.L.2025.2033) 5. Zamawiający nie określa warunków udziału w postępowaniu.

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

Postępowanie prowadzone w trybie przetargu nieograniczonego, o którym mowa w art. 132 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (tekst jednolity Dz. U. z 2026 r., poz. 793, z późn. zm., zw. dalej Pzp)

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Soláthair

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0001

Teideal: Usługa wynajmu torów pływackich na basenie krytym wraz z zapleczem i wyposażeniem na potrzeby zajęć sportowych i dydaktycznych dla studentów Akademii Wychowania Fizycznego im. Polskich Olimpijczyków we Wrocławiu

Cur síos: 1. Przedmiotem zamówienia jest „Usługa wynajmu torów pływackich na basenie krytym wraz z zapleczem i wyposażeniem na potrzeby zajęć sportowych i dydaktycznych dla studentów Akademii Wychowania Fizycznego im. Polskich Olimpijczyków we Wrocławiu”. 2. Wykonawca zobowiązany jest zrealizować zamówienie na zasadach i warunkach opisanych w SWZ oraz w załącznikach stanowiących integralną część SWZ, w tym w szczególności zgodnie z Załącznikiem nr 2 do SWZ Opis Przedmiotu Zamówienia oraz Załącznikiem nr 3 do SWZ Wzór umowy określającymi zakres i warunki świadczenia usługi.

Aitheantóir inmheánach: KAZ.260.23.2026

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 92610000 Sports facilities operation services

Aicmiú breise (cpv): 92000000 Recreational, cultural and sporting services, 70220000 Non-residential property renting or leasing services

5.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Wrocław

Foroinn tíre (NUTS): Miasto Wrocław (PL514)

Tír: An Pholainn

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 01/10/2026

Dáta deiridh an tréimhse: 30/06/2027

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): tá

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Doiciméad Soláthair

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Ainm: Cena

Cur síos: Zamawiający oceni oferty wyliczając liczbę punktów dla każdej oferty na podstawie informacji wskazanych w Formularzu ofertowym stanowiącym Załącznik nr 1 do SWZ

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)

Uimhir an chritéir dámhachtana: 90

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Ainm: Lokalizacja obiektu

Cur síos: Zamawiający w ramach kryterium „Lokalizacja obiektu” będzie oceniał odległość miejsca realizacji usługi (obiektu basenowego) od bramy głównej kampusu Akademia Wychowania Fizycznego im. Polskich Olimpijczyków we Wrocławiu. Punktem odniesienia dla pomiaru odległości jest brama główna kampusu AWF Wrocław o współrzędnych geograficznych: 51.117721° N, 17.090819° E. Wykonawca w Formularzu ofertowym zobowiązany jest wskazać adres obiektu basenowego. Zamawiający zaleca wskazanie współrzędnych geograficznych wejścia głównego do obiektu, w stosunku do którego Zamawiający ma dokonać pomiaru. W celu weryfikacji i zapewnienia obiektywizmu, Zamawiający skontroluje dane podane przez Wykonawcę, mierząc odległość w linii prostej od bramy głównej kampusu AWF do obiektu basenowego wskazanego w ofercie, przy użyciu ogólnodostępnego narzędzia mapowego umożliwiającego pomiar odległości w linii prostej, a mianowicie Google Maps.

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)

Uimhir an chritéir dámhachtana: 10

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Polainnis

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1359765>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeanach

Seoladh an chur isteach: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1359765>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Polainnis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Tá gá le ríomhshíniú nó ríomhshéala ardleibhéil nó cáilithe (mar a shainmhínítear i Rialachán (AE) Uimh. 910/2014)

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Spríodhata chun tairiscintí a fháil: 04/09/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 90 Laethanta

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 04/09/2026 11:05:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Áit: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1359765>

Eolas breise: 1. Otwarcie ofert nastąpi niezwłocznie po upływie terminu składania ofert, w terminie wskazanym w ust. 2, nie później niż następnego dnia po dniu, w którym upłynął termin składania ofert. 2. Jeżeli otwarcie ofert następuje przy użyciu systemu teleinformatycznego, w przypadku awarii tego systemu, która powoduje brak możliwości otwarcia ofert w terminie określonym przez Zamawiającego, otwarcie ofert następuje niezwłocznie po usunięciu awarii. 3. Zamawiający poinformuje o zmianie terminu otwarcia ofert na stronie internetowej prowadzonego postępowania. 4. Zamawiający, najpóźniej przed otwarciem ofert, udostępni na stronie internetowej prowadzonego postępowania informację o

kwocie, jaką zamierza przeznaczyć na sfinansowanie zamówienia. 5. Zamawiający nie przewiduje przeprowadzenia sesji otwarcia ofert w sposób jawny z udziałem Wykonawców ani transmitowania sesji otwarcia ofert za pośrednictwem elektronicznych narzędzi do przekazu wideo on-line.

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Sonrascú leictreonach: Ceadmhach

Úsáidfear ordú leictreonach: níl

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht idirghabhála: Krajowa Izba Odwoławcza

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Krajowa Izba Odwoławcza

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: 1. W przedmiotowym postępowaniu Wykonawcom biorącym udział w postępowaniu przysługują środki ochrony prawnej na zasadach szczegółowo opisanych w dziale IX Ustawy Prawo zamówień publicznych. 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie: 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 3. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. Odwołanie wnosi się w terminie 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony zdaniem poprzedzającym. 4. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w ust. 8 i 9 wnosi się w terminie: 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 5. Jeżeli Zamawiający mimo takiego obowiązku nie przesłał wykonawcy zawiadomienia o wyborze najkorzystniejszej oferty odwołanie wnosi się nie później niż w terminie 30 dni od dnia publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia. 6. Jeżeli zamawiający nie opublikował w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia odwołanie wnosi się w terminie 6 miesięcy od dnia zawarcia umowy. Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe: Krajowa Izba Odwoławcza Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Akademia Wychowania Fizycznego im. Polskich Olimpijczyków we Wrocławiu Eagraíocht a phróiseálann tairiscintí: Akademia Wychowania Fizycznego im. Polskich Olimpijczyków we Wrocławiu

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Akademia Wychowania Fizycznego im. Polskich Olimpijczyków we Wrocławiu

Uimhir chlárúcháin: NIP: 8960007519

Uimhir chlárúcháin: REGON: 000327860
Seoladh poist: ul. al. Ignacego Jana Paderewskiego 35
Baile: Wrocław
Cód poist: 51-612
Foroinn tíre (NUTS): Miasto Wrocław (PL514)
Tír: An Pholainn
Pointe teagmhála: Biuro Zamówień Publicznych
R-phost: katarzyna.zwakula@awf.wroc.pl
Teil.: +48 71 347 34 48
Seoladh idirlín: www.awf.wroc.pl
Críochphointe malartaithe faisnéise (URL): https://platformazakupowa.pl/pn/awf_wroc
Próifíl an cheannaitheora: https://platformazakupowa.pl/pn/awf_wroc
Róil na heagraíochta seo:
Ceannaitheoir
Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht
Eagraíocht a phróiseálann tairiscintí

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Krajowa Izba Odwoławcza
Uimhir chlárúcháin: 5262239325
Seoladh poist: ul. Postępu 17A
Baile: Warszawa
Cód poist: 02-676
Foroinn tíre (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Tír: An Pholainn
R-phost: odwolania@uzp.gov.pl
Teil.: +48224587801
Facs: +48224587800
Seoladh idirlín: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>
Críochphointe malartaithe faisnéise (URL): <https://www.gov.pl/web/uzp/kontakt2>
Róil na heagraíochta seo:
Eagraíocht athbhreithniúcháin
Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe
Eagraíocht idirghabhála

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 6934da60-e3e5-48ee-aa5e-67100df46507 - 02
Cineál na foirme: lomaíocht
Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Fochineál an fhógra: 16
Dáta seolta an fhógra: 19/08/2026 16:29:09 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa
Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Polainnis
Uimhir foilseacháin an fhógra: 579935-2026
Uimhir eagráin IO S: 161/2026
Dáta foilsithe: 21/08/2026